

# Verfassungsblog goes French

---

**VB** [verfassungsblog.de/verfassungsblog-goes-french-2/](http://verfassungsblog.de/verfassungsblog-goes-french-2/)

Le multilinguisme dans la science juridique est devenu ces dernières années un sujet central de discussions. Des premières réflexions (en allemand) ont été [présentées sur ce blog](#) il y a deux ans en particulier autour de la question de la place et du traitement de l'anglais, langue qui devient de plus en plus la « *lingua franca* de la conversation juridique transnationale ». Au moins pour ceux naviguant dans les eaux du droit européen ou du droit international, les publications anglophones sont [devenues quasiment incontournables](#). Voilà pourquoi le Verfassungsblog s'est donné pour mission de soutenir et renforcer cette sphère juridique multilingue – beaucoup (même si ce ne sont de loin pas toutes) des contributions publiées ici sont déjà bilingues.

Nous voulons poursuivre cet effort et offrons dès maintenant la possibilité de publier des contributions en langue française. Dans le même temps, nous souhaitons aider les auteurs à publier leurs contributions en anglais, ou à les traduire en allemand. Afin d'inaugurer cette nouvelle étape importante de la vie du Verfassungsblog, nous publions un long entretien au sujet de la blogosphère française réalisé avec Serge Slama, maître de conférences et blogueur du site [Combats pour les Droits de l'Homme](#). C'est avec autant de plaisir que d'enthousiasme que nous accueillerons dorénavant toute nouvelle contribution en français sur la vie constitutionnelle de notre voisin d'Outre-Rhin, mais aussi plus largement du monde francophone – afin de poursuivre notre dialogue avec la France et d'intensifier nos échanges avec ceux nombreux qui ont le français en partage.

---

[LICENSED UNDER CC BY NC ND](#)

SUGGESTED CITATION Birkenkötter, Hannah: *Verfassungsblog goes French*, *VerfBlog*, 2014/8/19, <http://verfassungsblog.de/verfassungsblog-goes-french-2/>.

Le multilinguisme dans la science juridique est devenu ces dernières années un sujet central de discussions. Des premières réflexions (en allemand) ont été [présentées sur ce blog](#) il y a deux ans en particulier autour de la question de la place et du traitement de l'anglais, langue qui devient de plus en plus la « *lingua franca* de la conversation juridique transnationale ». Au moins pour ceux naviguant dans les eaux du droit européen ou du droit international, les publications anglophones sont [devenues quasiment incontournables](#). Voilà pourquoi le Verfassungsblog s'est donné pour mission de soutenir et renforcer cette sphère juridique multilingue – beaucoup (même si ce ne sont de loin pas toutes) des contributions publiées ici sont déjà bilingues.

Nous voulons poursuivre cet effort et offrons dès maintenant la possibilité de publier des contributions en langue française. Dans le même temps, nous souhaitons aider les auteurs à publier leurs contributions en anglais, ou à les traduire en allemand. Afin d'inaugurer cette nouvelle étape importante de la vie du Verfassungsblog, nous publions un long entretien au sujet de la blogosphère française réalisé avec Serge Slama, maître de conférences et blogueur du site [Combats pour les Droits de l'Homme](#). C'est avec autant de plaisir que d'enthousiasme que nous accueillerons dorénavant toute nouvelle contribution en français sur la vie constitutionnelle de notre voisin d'Outre-Rhin, mais aussi plus largement du monde francophone – afin de poursuivre notre dialogue avec la France et d'intensifier nos échanges avec ceux nombreux qui ont le français en partage.

---

[LICENSED UNDER CC BY NC ND](#)

SUGGESTED CITATION Birkenkötter, Hannah: *Verfassungsblog goes French*, *VerfBlog*, 2014/8/19, <http://verfassungsblog.de/verfassungsblog-goes-french-2/>.

Le multilinguisme dans la science juridique est devenu ces dernières années un sujet central de discussions. Des premières réflexions (en allemand) ont été [présentées sur ce blog](#) il y a deux ans en particulier autour de la question de la place et du traitement de l'anglais, langue qui devient de plus en plus la « *lingua franca* de la conversation juridique transnationale ». Au moins pour ceux naviguant dans les eaux du droit européen ou du droit international, les publications anglophones sont [devenues quasiment incontournables](#). Voilà pourquoi le Verfassungsblog s'est donné pour mission de soutenir et renforcer cette sphère juridique multilingue –

beaucoup (même si ce ne sont de loin pas toutes) des contributions publiées ici sont déjà bilingues.

Nous voulons poursuivre cet effort et offrons dès maintenant la possibilité de publier des contributions en langue française. Dans le même temps, nous souhaitons aider les auteurs à publier leurs contributions en anglais, ou à les traduire en allemand. Afin d'inaugurer cette nouvelle étape importante de la vie du Verfassungsblog, nous publions un long entretien au sujet de la blogosphère française réalisé avec Serge Slama, maître de conférences et blogueur du site [Combats pour les Droits de l'Homme](#). C'est avec autant de plaisir que d'enthousiasme que nous accueillerons dorénavant toute nouvelle contribution en français sur la vie constitutionnelle de notre voisin d'Outre-Rhin, mais aussi plus largement du monde francophone – afin de poursuivre notre dialogue avec la France et d'intensifier nos échanges avec ceux nombreux qui ont le français en partage.

---

LICENSED UNDER CC BY NC ND

SUGGESTED CITATION Birkenkötter, Hannah: *Verfassungsblog goes French*, *VerfBlog*, 2014/8/19, <http://verfassungsblog.de/verfassungsblog-goes-french-2/>.